



USAG Vicenza
Public Affairs Office
Unit 31401 Box 10, APO AE 09630
Web site: www.usag.vicenza.army.mil
USAGVICENZAPAO@eur.army.mil



Mr. Grant Sattler	Phone 39-0444-71-8020	DSN 314 634-8020
Ms. Annette Fournier	39-0444-71-5977	634-5977
Ms. Anna Terracino	39-0444-71-7169	634-7169
	FAX 39-0444-71-7543	634-7543

Release Number: 011312-02

Army in Europe Continues Transformation in Italy

CASERMA EDERLE, VICENZA, ITALY – The Army in Europe in accordance with Department of Defense and Department of the Army direction announced today that it will inactivate the command structure of U.S. Army Garrison Livorno and redesignate it as a satellite site to realign its essential services under its higher headquarters garrison at U.S. Army Garrison Vicenza. As part of this same action, U.S. Army Garrison Vicenza will right-size support services provided to its changing community population.

These actions will result in a decrease in the U.S. Army total population in Italy by 9 military, 71 Department of the Army Civilian and 140 local-national positions. These actions will begin immediately taking into consideration appropriate U.S. and host nation labor laws.

The U.S. Army in Europe leadership understands the effects this type of action can have on employees, both personally and professionally, and they are committed to ensuring all affected personnel clearly understand their rights and options during this process.

Overall, these actions are not related to the recently announced US defense strategy. Rather, they are part of a longer-term initiative to identify efficiencies and operate more effectively.

Please send all media queries to USAGVICENZAPAO@eur.army.mil Media Contact Mr. Grant Sattler



USAG Vicenza
Public Affairs Office
Unit 31401 Box 10, APO AE 09630
Web site: www.usag.vicenza.army.mil
USAGVICENZAPAO@eur.army.mil



Mr. Grant Sattler	Phone 39-0444-71-8020	DSN 314 634-8020
Ms. Annette Fournier	39-0444-71-5977	634-5977
Ms. Anna Terracino	39-0444-71-7169	634-7169
	FAX 39-0444-71-7543	634-7543

Release Number: 011312-01

L'Esercito Statunitense in Europa continua il suo processo di trasformazione in Italia

CASERMA EDERLE, VICENZA, ITALIA – Le Forze Armate Statunitensi in Europa, per direzione del Ministero della Difesa e del Ministero delle Forze Armate, in data odierna annunciano ufficialmente che il commando della Guarnigione US Army di Livorno sarà trasformato in zona satellite della Guarnigione US Army di Vicenza. Conseguentemente, la Guarnigione di Vicenza dovrà modificare I servizi forniti alla ridotta popolazione.

Queste azioni condurranno ad una diminuzione della forza lavoro totale in Italia, e cioè: 9 posizioni militari, 71 posizioni civili statunitensi e 140 posizioni italiane.

Le azioni avranno effetto immediate, con rispetto delle leggi e regolamentazioni in material di lavoro dei due paesi.

La direzione delle Forze Armate Statunitensi in Europa è consapevole degli effetti che una tale decisione potrà avere sui lavoratori, sia da un punto di vista personale che professionale, e si impegna affinché tutti i coinvolti nel processo siano al corrente dei loro diritti e possibili opzioni.

Nel complesso, questi cambiamenti non sono una conseguenza del programma di difesta strategica recentemente annunciato dagli USA. Rientrano, piuttosto, nell'ambito di una progettazione a lungo termine per identificare i punti di forza e per operare in modo più efficace.

Nota: Questa è una traduzione fornita Vi per Vostro uso.

Richieste da parte di rappresentanti della stampa dovranno essere gentilmente inoltrate a: US Army Garrison Vicenza, Public Affairs Office, ATTN: Mr. Grant Sattler, Telefono: 0444-71-8020. Oppure via posta elettronica a USAGVICENZAPAO@eur.army.mil

Le richieste potranno pervenire sia in italiano che in inglese.